

Núm. 420 - Año IX

Arrecife de Lanzarote
15 - Agosto - 1961

Redacción y
Administración:

Hermanos Zerolo, 7
Apartado, 32
Teléfono, 256

DIRECTOR Y FUNDADOR
GUILLERMO TOPHAM

DEPOSITO LEGAL G. C. 14-1959



SEMANARIO DEPORTIVO-CULTURAL

El «Lemos», primer buque
congelador español

VIGO — En la bahía realizó sus pruebas oficiales, con gran éxito, el motopesquero «Lemos», primer buque congelador construido en España y primero también de una serie de seis que se destinan a una casa armadora de Vigo para realizar la campaña de pesca en los bancos de la costa sudamericana.

El 'Zoo' de Barcelona, el
más visitado de Europa

BARCELONA — Aprovechando las facilidades de índole económica que brinda la carta municipal, el Ayuntamiento planea mejorar considerablemente el Parque Zoológico, que en la actualidad ya constituye uno de los objetivos más interesantes para barceloneses y visitantes de la ciudad condal. Ahora se trata de construir unos gigantescos acuarios, similares a los existentes en Miami (Florida), capaces incluso de albergar tiburones, que podrían ser contemplados a través de enormes ventanales. El plan prevé que, a determinadas horas, desciendan buceadores especialistas para dar de comer a los escualos a la vista del público.

En la actualidad visitan el Parque Zoológico un promedio de cuarenta mil personas por domingo, y el total por año viene a ser de tres millones, cifra que le convierte en el más visitado de Europa y que proporciona al Ayuntamiento saneados ingresos. En el presente, pueblan el zoo 1.100 aves, 450 reptiles, 200 cuadrúpedos de distintas especies y 1.600 peces. En el zoo se realizan grandes economías gracias a que la mayoría de los animales se obtienen por intercambios con otros parques internacionales.

LA NOTA PINTORESCA

Un perro luchó seis noches para salvar a su amo

CAMPO FLORIDA (California). — Durante seis noches un perro ha estado luchando contra animales salvajes para salvar la vida de su dueño que se había perdido en el desierto de Mojava situado en este Estado. El can y su propietario Ramón Miller de 53 años, que tiene una pierna artificial, fueron hallados finalmente hambrientos y exhaustos. El animal presentaba numerosos cortes y arañazos debido a las luchas libradas contra los coyotes que acudían todas las noches en busca de agua.

CONDECORACION



Don Santiago Guillén Moreno, ex Gobernador civil de esta provincia, actualmente con el mismo cargo en Albacete, a quien S. E. el Jefe del Estado ha concedido la Cruz del Mérito Militar de tercera clase.

Próxima boda de dos princesas marroquíes

RABAT. — Dos princesas reales de Marruecos han celebrado una fiesta para anunciar su compromiso de boda a sus amistades. La mayor de ellas es la princesa Lalla Aicha, de 30 años de edad, la cual contraerá matrimonio con Abdelem Yacubi, hijo de un acaudalado noble de Marrakech. Y la menor, la princesa Lalla Maki da, de 22 años de edad, que se casará con Mohamed Cherkarof, embajador de Marruecos en Francia.

Siguiendo la costumbre musulmana, ninguna de las dos novias estuvo presente en la fiesta que tuvo lugar en el Palacio del rey Hassan, hermano de las princesas.

La princesa Lalla Aicha es dirigente de un movimiento feminista de Marruecos y fue la primera mujer que abandonó el clásico velo de las mujeres musulmanas y se vistió con ropas europeas.

Un astronauta soviético dio 17 vueltas a la Tierra en 24 horas

◆ Comió, durmió e hizo gimnasia a bordo del «Vostok II».

◆ Titof es hijo de un Maestro de Escuela ruso y tiene 26 años de edad.

La prensa diaria ha ofrecido ya una amplísima información sobre el segundo vuelo espacial ruso, a cargo del «Vostok II», con un hombre a bordo, que dio 17 vueltas a la Tierra en unas 24 horas aproximadamente. El astronauta ruso que realizó esta proeza es el comandante German Titof, de 26 años de edad, hijo de un Maestro de Escuela, de 51 años, recientemente jubilado. Durante su permanencia a bordo, Titof efectuó dos comidas, un desayuno, durmió 8 horas, hizo gimnasia, habló por radio y su cara fue vista desde nuestro planeta.

La cápsula del satélite artificial pesaba más de cuatro toneladas, adquiriendo el «Vostok II» una velocidad media de 25.800 kilómetros por hora. Aterrizó, sin novedad, a 720 kilómetros de Moscú.

Seis mil quinientas toneladas de peras ha exportado Lérida al extranjero

LERIDA. — Ha finalizado, prácticamente, la campaña exportadora de pera limonera, que este año ha alcanzado cifras no conseguidas en temporadas anteriores. Durante la presente campaña se han exportado cerca de seis millones y medio de kilos por medio de quinientos ochenta y siete vagones, de los cuales 496 eran ventilados y 91 frigoríficos, con un aumento de 228 en relación con la temporada pasada, y que suman en total 46 trenes.

El mayor país importador ha sido Alemania, adonde se dirigen 495 de dichos vagones, seguida de Bélgica, Inglaterra y Suiza, con 28, 26 y 25 vagones, respectivamente. Uno de estos vagones tarda cincuenta y nueve horas en llegar al mercado alemán y cuarenta y cuatro horas al suizo.

Casos de cólera en Yakarta Macmillan no padece del corazón

YAKARTA. — El gobernador de Yakarta, Sumarno, ha ordenado que se proceda a la vacunación en masa de todos los residentes contra el cólera y el tifus.

La medida ha sido tomada en vista de haberse registrado casos de cólera en Semarang, Java central y Palembang, sur de Sumatra.

Seiscientos médicos y enfermeras se encargarán de llevar a cabo la campaña.

LONDRES. — Un rumor que ha circulado en esta capital en el sentido de que el jefe del Gobierno, Harold Macmillan había sufrido un ataque cardíaco ha sido desmentido por la Casa del Almirantazgo, residencia provisional de Macmillan.

«El jefe del Gobierno no padece afección alguna», ha dicho un portavoz.

“ANTENA”
TELEFONO 256



"En la actual población de Lanzarote se registra la presencia de los dos principales elementos que constituyen la población aborigen: Cromañón y eurafricánido"

Declaraciones del antropólogo Dr. Fusté Ara

«Las observaciones que en estos días he realizado permiten afirmar ya la presencia en la actual población de Lanzarote de los dos elementos principales que constituyen la población aborigen: Cromañón y eurafricánido», ha declarado en Arrecife el ilustre antropólogo don Miguel Fusté Ara, miembro del Consejo Superior de Investigaciones Científicas y profesor de la Universidad de Barcelona, que ha permanecido cerca de una semana en nuestra isla efectuando interesantes y laboriosos estudios de su especialidad en relación con la población indígena prehistórica y actual.

200 FICHAS ANTROPOMÉTRICAS CON 5 MIL MEDIDAS

Durante su estancia aquí, el doctor Fusté ha recorrido numerosos poblados del interior eligiendo tipos humanos idóneos, sobre los que ha confeccionado 200 fichas antropométricas con un total de cinco mil medidas y 4.400 observaciones somatoscópicas. A imismo ha confeccionado 200 fichas con impresiones dermopapilares (de dos y palma) y dos fotografías, de frente y de perfil, de cada individuo.

Todos estos datos serán destinados a complementar los ya recolectados en Gran Canaria (sobre los cuales el profesor Fusté ha editado un interesante volumen literal y gráfico), y los que se recogerán en la hermana isla de Fuerteventura, para, en conjunto, ser ob-

jeto de un estudio monográfico relativo a las poblaciones prehistóricas y actual de las islas de la provincia oriental.

En los interesantes trabajos efectuados en Lanzarote ha sido auxiliado por los funcionarios del Museo Canario de Las Palmas don Juan Pérez Navarío y don José Naranjo Suárez.

AGRADECIMIENTO

El doctor Fusté nos ruega hagamos constar su profunda gratitud a don Mariano López Socas, que le acompañó en todas las excursiones y colaboró efica-

zadamente en la obtención de material, así como el Cabildo Insular y Ayuntamientos de la isla, por la valiosa colaboración prestada. También a las numerosas personas que se ofrecieron con toda amabilidad para ser objeto de observaciones y medidas, sin que ni una sola se negara.

No dudamos que estas importantes investigaciones efectuadas por el prestigioso científico español han de constituir una eficaz y valiosa aportación a la historia antropológica de nuestra provincia.

Conferencia sobre nuestra isla en Santa Cruz de la Palma, con exhibición de diapositivas en color

Por su interés, reproducimos el siguiente comentario aparecido en nuestro estimado colega «Diario de Avisos» de Santa Cruz de La Palma: «Otra nota que refleja un éxito; la aventura colosal de captar paisajes que proporcionan a raudales la emoción visual. Otra ruego con referencia en la Biblioteca Cervantes de la Sociedad La Cosmológica, esta vez a cargo del Sr. Rivera Vázquez. Dice así dicha nota:

«Otro regalo, ahora con diapositivas en color. Una verdadera exhibición en torno a la hermana Isla de Lanzarote, en cierto modo la antitesis de nuestra propia insularidad. «Verdes, aquella rubia y negra arenosa y casi llana, a trechos el milgo vegetal y desnuda de coníferas apreciadas de agua, pero con un prado común; el sufrimiento telúrico, la resultante desgarrada del movimiento de la madre tierra.»

El Sr. Rivera Vázquez acopia la poética descripción verbal a la captación plástica en una serie de reveladas escenas que culmina en un desfile impresionante de aquella tierra donde aún las fumarolas indican pasadas convulsiones. Donde el desgarramiento es suavizado por el placido trabajo del hombre que divide sus actividades entre un mar de tufos arenos o escorias negras y el mar que le conduce a la costa africana, em-

plando las fronteras insulares en un canto de fe y de trabajo. El trabajo que imbuía a redondumbre y a la vez dureza. Otro desfile mágico de los oasis, proporciona la majestad del encantamiento. La determinante de lo distinto y a contraluz, la silueta arcaica del dromedario o la cansina del borriquito.

El conferenciante, desde el principio, se apodera del ánimo de la nutrida concurrencia. La revela aspectos inéditos, inesperados de la isla hermana, la más Nororiental del Archipiélago y de superior fe un poco mayor que la nuestra, también alargada de Norte a Sur.

Como decíamos, la explicación se acomodó a las visiones de maravilla; cargadas de exotismo y sutil poesía. Y esto, — como en la inolvidable intervención anterior, sobre La Palma — desembocó en el éxito más completo, premiada al final con una larga salva de aplausos y un rosario de felicitaciones, a las que unimos de nuevo, la nuestra, muy sincera».

SE VENDE

caso desocupada en sitio céntrico esta población. Informes en esta Redacción

DR. F. LAVERS PEREZ
OCULISTA

Ex Ayudante de Clases prácticas del Prof. Pérez Llorca. Catedrático de la Facultad de Medicina de Cádiz y de la Universidad central (Madrid).

Diplomado y miembro del Instituto Barraquer Barcelona. Miembro de S. O. Hispano Americano.

Diplomado por Hospital Provincial de Madrid.

Oculista del S. O. E. en propiedad.

Tiene el gusto de comunicar al público en general que abrirá consulta en Arrecife en la primera quincena del mes de Septiembre

Más de 100 turistas extranjeros visitaron las Montañas del Fuego la pasada semana
Llegada de otro avión especial de Aviaco

La corriente veraniega de turistas extranjeros está adquiriendo este año una importancia insospechada. Durante la pasada semana han llegado a la isla más de 100 súbditos de nacionalidad extranjera, unos por vía aérea y otros por vía marítima, en grupos de 8, 10, 15 y hasta de 32 personas, enviados por diferentes Agencias de Viaje.

El Parador Nacional ha rechazado muchas demandas por falta de plazas.

La capacidad de todos los aviones durante el mes de agosto, está casi totalmente cubierta, tanto en los viajes de ida como en los de vuelta.

MAS TURISTAS ITALIANOS

En la tarde del miércoles aterrizó en Guacimeta otro Bristol de Aviaco conduciendo a 32 turistas de nacionalidad italiana, quienes después de almorzar en el Parador y efectuar una excursión al Sur, regresaron a Las Palmas en el mismo aparato.

Armadores de Arrecife a la Península

Por vía aérea marchó el jueves a la Península, en unión de varios armadores, el consignatario de buques don Matías García Franquis. Se proponen visitar algunos puertos españoles con objeto de adquirir nuevas unidades con destino a la flota pesquera de Lanzarote.

Dr. Ocón Ocón

Desde el próximo lunes día 21 estará abierto al público el despacho del Dr. José Ocón Ocón, de 10 a 12 de la mañana, en la calle Lecor y Castillo, 39

Se venden

solares en el sitio denominado la Capellanía (junto a salinas Beancor y Coll). Informes, Tomás Lemes, calle Franco, 18 (Barbería) Arrecife

DROPER
DURAZNO

Llegó una expedición de cazadores y pescadores de Tenerife

A bordo de la motonave «Ciudad de Mithón» llegaron el miércoles de Tenerife doce cazadores y pescadores deportivos de aquella isla, quienes permanecerán una larga temporada en Lanzarote dedicados a la práctica de estos deportes. De momento han establecido su «cuartel general» en Arrieta.

COLABORADORES DE «ANTENA»

LAS ISLAS ESTAN DE LUTO

Por JUSTO DIAZ EXPOSITO

Desde la caída de la tarde de ayer, las islas están de luto. Noche temblaron las estrellas de las islas. Y los árboles aparecieron llenos de tristeza. Yo hubiese querido en este día sentarme con la noche, como se sienta con una niña cansada, para corregir el tiempo. Pero... Sí. Por las calles, en las casas, en todos los rincones de mi isla no habían palabras de dolor, el silencio instaurado entre amores de Avemarías. Los niños que se divertían apasionadamente sintieron en su cara la advertencia del silencio. Uno se atrevió a preguntar: «¿Por qué lloran los hombres?». El Pastor bueno había llegado ya a su Basílica. Hoy no había aclamaciones de entusiasmo. Hoy ni siquiera las campanas trenzaron alegrias. Hoy... Yo no sé lo que pasaba. Yo lo vi. Podía verse, el dolor de las islas que doblaban. El dolor de unas plegarias que llegaban hasta el cielo. El rumor de las olas que cantaban su melodrama canción. La Basílica está hoy más impresionante que siempre. Todos los que aquí entran han sentido la muerte. Me ha penetrado escalofriante. Y he temido que llorar para que se fuera. Porque el llanto es calor que brota del corazón. La mañana está huérfana. Y hoy hemos llorado. Los hombres lágrimas; los niños alegría. Rocío, la hierba. Hojas, los árboles. Húmedad la tierra. Ha sido el homenaje de las islas al Obispo muerto. Nuestro mejor homenaje. Porque sí. Es como Montalvillo: «Ni los hombres ni las cosas mueren, se fil-

tran por el velo del tiempo y renacen al ser». ¿Por qué lloran los hombres? ¿Por qué lloran las islas? No lloramos desconsolados. Nuestro llanto es amor derretido en recuerdo. Lloran las cosas y nosotros recogemos su llanto y el nuestro. Y el amor lo transforma en recuerdo. Nuestro llanto es esperanza. Nuestro llanto es oración. Oración de lágrimas y de silencio. Nadie toque el porqué de nuestra tristeza. Que se apaguen en el cielo las estrellas. Porque tus hijos, los hijos de tu Diócesis, quisiéramos saber qué punta de nuestra carne fue tu dolor. Quisiéramos marchar juntos, sosteniendo la Cruz, el doble amor, tu tierra... Silencio... Es el adiós de las islas... Silencio. Tu obra está concluida, puedes dejar la herramienta, puedes ir a descansar, te lo has ganado bien... (Y lentamente se ha deslizado como un hombre fatigado de su trabajo, que se cae de sueño). Tu Madre, la Madre de Candelaria, te ha recibido en sus brazos. Pero tú descansas en paz; sobre tu rostro, calmado y apaciguado, hay un brillo de gozo, es el reflejo de tu conciencia tranquila, Madre está hoy contenta de ti... Las campanas de la Basílica se funden en el camino. En los caminos de mis islas. Y es el cielo de nuestros valles, hoy, un cielo livido y gris donde se muestran los colores. Hay en el aire, hoy, como un perfume moribundo de rosas y de lágrimas... Salananca, Agosto de 1961,

PUERTO DEL ARRECIFE

Por RAFAEL-ANGEL DOMINGUEZ

(Trabajo presentado en el concurso del Pregón de las fiestas de S. Ginés)

Puerto del Arrecife—arenales, piteras, rocas y lavas—, en las cartas modernas: Arrecife de Lanzarote—salinas, factorías, barcos y lavas.

El mar, todas las mañanas, tiene caminos de Sol que llegan hasta el Charco.

Un día, hace muchos años, la marea bullanguera y rasposa acarreó por uno de esos caminos a una imagen, la cual quedó varada en sus orillas como cansada de intépidas singladuras. La efigie era de San Ginés de Arlés, y el milagro fue de Arrecife. El Santo se quedó en la Ciudad y pese a ser de tierra adentro, se convirtió en roudote, marinero y gustador de las, lollas y seguidillas. En su fiesta, la fiesta grande del Puerto del Arrecife, los hombres del mar venían a cantarle en bulliciosas parrandas frente a su templo.

Así nació una tradición y una fiesta patronal. Las Fiestas en Arrecife están impregnadas de hondo simbolismo. El Corpus es algo personal, único, distinto. Su celebración constituye una expresión ornamental que rebasa la corrientemente establecida en otros lugares. Arrecife es un pueblo marino y es el mar fuerza y vida de la isla—quien ofienda la principal gala para la fiesta de la Eucaristía. Sus sales, oliendo a yodos y tendidas sobre nuestras calles, componen una alfombra de olas petrificadas para que —y aquí surge el simbolismo— Jesús, como en el Tiberiade, vuelva a caminar a pie enjuto sobre ellas.

Las fiestas de San Ginés nos ofrecen otro símbolo, el simbolismo de la llegada. Ahora como entonces, y a semejanza de lo ocurrido con su Santo Patrono, la marea bullanguera y rasposa acarrea por estas fechas a las naves de la isla. En los barcos verdes de velas blancas llegan los marinos de la mar. Vienen atezados por las brisas, hispídos, cansados, llenos de recuerdos. Tras seis meses en la costa empapados de mar y borrachos de Luna, añoran el bullicio de su fiesta: La Fiesta Grande de San Ginés de Arrecife.

Arrecife, la capital de Lanzarote, es ciudad de contrastes y paradojas singulares. Junto a su tráfico portuario, sus calles animadas de público, sus escaparates llenos de luces, sus cafés atestados de clientes y su ruido de bocinas presurosas en trajin de viajeros, tiene recoletos rincones llenos de paz y quietud; rincones con aroma a yodos marinos, a brea y a redes que duermen su sueño de escamas palpitantes. Sobre el telón claro oscuro del horizonte, resaltan los negros índices de los mástiles erguidos hacia el cielo, componiendo con sus cordajes una gigantesca red para zafra de estrellas fugaces.

La Ciudad abre sus puertas a la Fiesta Grande y por ella penetra el brillante agolpamiento de los romeros de todo el Archipiélago. El Parque Municipal, geométrico cañadizo de aromas, ofrece los muelles de sus paseos a la muchumbre bullanguera, mientras la arquitectónica teología de las instalaciones festivas se tienen paradas a la calzada.

Frente al Puente de las Bolas hay unja Feria. Un relumbrón bullicioso de canciones, guitarras, tróvols y gila detes presia su esplendente palpación cromática en la noche marinera. La Ciudad está empavesada de olifamas y el Castillo de San Gabriel se tiñe con la gama multicolor de las girándulas y los mort-retes.

Hay un ir y venir, un trajinar incesante de risa. Al final gira la rueda de un trovivo, gita un fislante, se oye una parranda conjeira, y un oír hispido a churos satura el ambiente.

El mar, custodio de la isla, se une a su alegría y en la singular vihuela de su bronco pecho sonoro, con cordajes de rayos de Luna y clavijas de mástiles peregrinos, entona su canción parrandera movida por los dedos invisibles del viento...

...Lanzarote, isla bravi,
tierra morena y valiente...

Arrecife, Julio de 1961

Autorrecambios José Pérez

Señores especialistas en motocicletas, cambien motores usados por un «VILLERS»

Les ofrecemos una buena gama de los famosos motores «VILLERS» que se adaptan a muchas motocicletas en servicio. Motores de 96, 197 y 250 c. c.

Motores industriales «VILLERS» de varios tipos.

También hay en existencia las insuperables Baterías «LUCAS»

Distribuidor: Autorrecambios, Fojardo, 11. Arrecife

Cerveza «San Miguel»

CARNET SOCIAL

VIAJEROS.—Llegó de Madrid el ingeniero naval don Manuel Díaz Rijo.

—También llegaron de Madrid el ingeniero agrónomo don Miguel Armas García y su hija señorita Matí Armas Coll.

—Marchó a Alicante don Antonio Ballester López.

—Hizo viaje a Barcelona la señorita Antonia Matallana Cabrera.

—De su viaje a la Península regresó el Delegado de Iberia en Lanzarote don Tomás Lamamié de Clairac y Nicolau.

—De Barcelona llegó, en unión de su señora esposa, don Nicolás Manrique de Lara y Astudillo.

—Acompañado de su familia regresó de Las Palmas el concejal del Ayuntamiento de esta capital, don José Arencibia Robayna.

—Acompañado de su señora esposa regresó de Puerto Rosario el funcionario de Sanidad Exterior, don José Rodríguez Marichal.

—En unión de su esposa e hijos llegó de Madrid el odontólogo lanzaroteño don Sebastián Cabrera Velázquez.

—Regresó de Barcelona, Zaragoza y Castellón, la señorita Amparo Ortega Cabrera.

—De Tenerife, la señorita Luisa Fernanda Romero Ortega.

TEMPORADAS.—Con su familia pasa temporada en la isla el industrial de Las Palmas don Pedro Fuentes Díaz.

—Asimismo el director del Reformatorio de Menores de Las Palmas, don Cristóbal González Socorro.

NATALICIOS.—En Santa Cruz de Tenerife dio a luz un varón, octavo de sus hijas, la señora esposa de don Ricardo Hodgson Lecuona, de soltera Mercedes Coll Cerdá.

—También, en Telde, dio a luz una niña doña María Rosa García, esposa del Policía Municipal don Juan Martí Peñate.

PROXIMO ENLACE.—En la Basílica de la Virgen del Pino, de Teror, se celebrará mañana miércoles el enlace matrimonial de la señorita Yolanda de Fez Marrero, profesora del Instituto Nacional de Enseñanza Media de esta capital, con el licenciado en Derecho don Joaquín Gómez Ruiz Rodríguez.

NUEVO LICENCIADO.—En la Facultad de Ciencias de la Universidad de San Fernando de la Laguna ha terminado la licenciatura en Ciencias Químicas, el joven don Mario Ferrer Bermúdez.

ESTUDIANTES.—En la Facultad de Medicina de la Universidad de Barcelona ha aprobado el cuarto año de la carrera, don Sauro Yagüez Pérez.

BODAS.—En la iglesia parroquial de San Ginés de esta ciudad tuvo lugar el martes el enlace matrimonial de la señorita Gemma Morales Armas con el perito agrícola don Enrique de Quintana Sáenz. La unión fue bendecida por el Rvdo. D. Ramón Falcón. Apadrinaron a los contrayentes doña Emilia de Quintana de Jordán, hermana del novio, y don Alfredo Morales Topham, padre de la novia.

La nueva pareja marchó a la playa de La Santa en viaje de luna de miel, que les deseamos sea eterna.

ENTREVISTAS DE "ANTENA"

Hablando con don Vicente Campos, del "Iris Park"

El «Iris Park» ha sido siempre un elemento de gran atracción en las fiestas de Arrecife. Pero, nunca como ahora, ha venido a Lanzarote con tan variadas y completas atracciones. Por eso hemos querido cambiar unas impresiones con su director, don Vicente Campos, un valenciano, activo, inteligente y jovial, que cuando tenía 9 años comenzó su vida limpiando zapatos en Badajoz, convirtiéndose al correr del tiempo en un experto hombre de negocios, que hoy posee una de las mejores pistas de coches eléctricos de las que recorren España.

- ¿Dispuesto, don Vicente?
- Pregunte.
- ¿Qué novedades presentará este año?

—El «Canaris Torpedo». Como ve, lo he bautizado con el nombre de este Archipiélago, al que profeso sincero cariño, pues no en vano llevo residiendo ocho años en estas maravillosas islas.

- ¿En qué consiste?
- Como su nombre indica, en varios torpedos que ascienden a seis metros de altura para descender luego en vertical. En cada aparato pueden viajar dos personas.

—¿Va Vd a hacer «competencia» a los americanos y a los rusos?

Don Vicente deja escapar una expresiva sonrisa por nuestro «chiste», e inmediatamente prosigue: Se trata de un número de gran atractivo y espectacularidad. Creo que gustará.

- ¿Y la pista de coches?
- Este año traigo una muy moderna, con 20 coches eléctricos recientemente adquiridos.
- Le ha costado mucho?
- Bastante más de lo que usted supone.

—¿Otras atracciones?

—Muchas y muy completas, destacando la gigantesca tómbola «El Turia», de gran aceptación en cuantas poblaciones visitamos. Cuenta con la interesante rifa de las cajas sorpresa. Además, tiros vivos, cabalitos, casetas de tiro, y otras variadas y completas atracciones.

Así, pues, la chiquillería (y los que no son chiquillería) conocen ya a grandes rasgos los pormenores de es-

te gran atractivo que sin duda proporcionará mucha animación y vitalidad a las fiestas y a... ¡los niños!

GL

Fábrica de Electricidad

AVISO IMPORTANTE

Debiendo procederse a trabajo de conservación de líneas, se pone en conocimiento de los abonados, que durante los días miércoles, jueves, viernes y sábado, de 3 a 5 horas quedará interrumpido el servicio de alumbrado en el sector SANTA COLOMA - CUARTALES.

LA DIRECCIÓN

La tintorería LAS VEGAS

Necesita aprendizaje

Buen sueldo

SE VENDE

solar de 290 metros cuadrados, en calle Blas Cabrera (La Vega). Informes, Manolo Guerra

Se alquila

casa en calle Jacinto Bages, núm. 81. Informes Juan Betancort Betancort (Guatiza)

LOZA Y CRISTAL

Hermanos Zerolo, 1 - Teléfono, 262

Vajillas, Cristalerías, Cubiertos: Alpaca y acero inoxidable y el más variado surtido de artículos del hogar, recibidos en esta semana.

Repuesto cafetera exprés - Lámparas apliques nuevos modelos

desde 50 a 4.000 pesetas.

PERSIANAS DANESAS

ENTERAMENTE METÁLICAS

SUCESOS EN LANZAROTE

Se da por perdido el pesquero "Hermanos Lloret" que embarrancó en Punta Mujeres

En la noche del pasado día 6 embarrancó al nordeste de esta isla, en las inmediaciones de Punta Mujeres, el sardinal «Hermanos Lloret», matrícula de Villajoyosa, que desde el pasado año estableció su base en Arrecife para trabajar con sus armadores «Lloret y Linares, S. L.» de esta plaza. El accidente no revistió gravedad para su tripulación, que desde el primer momento se puso a salvo, pero sí para la embarcación que por haber encallado en fondo rocoso desfondó la bodega y otros departamentos. No obs-

tante, y por diversos medios se ha intentado rescatarlo, sin resultado positivo, dándose ya por definitivamente perdido. Aún así, se realizaban esfuerzos para salvar el motor y otros materiales.

Cuando ocurrió el accidente, el «Hermanos Lloret» se dirigía a Arrecife con un cargamento de 300 cajas de sardinas y 2 toneladas de cabezete.

Este barco fue construido en Alicante en el año 1947 y tenía 15 metros de eslora, 5 de manga y 2 de puntal

Hombre a punto de ahogarse al caer al mar durante la procesión marítima del Carmen

En las primeras horas de la noche del domingo día 6 y cuando el pesquero de Rocar «San Jorge» acompañaba a la escolta de la procesión marítima del Carmen, sus tripulantes observaron por la amura de proa la presencia de un objeto que flotaba a unos 50 metros del muelle comercial. Inmediatamente lo izaron a bordo, comprobando que se trataba del marinerero Javier Merino Díaz, de 48 años, casado, quien en crítico estado y sin conocimiento fue conducido en un taxi al Hospital Insular. Sometido al oportuno tratamiento se recuperó, hallándose ya completa-

mente restablecido.

Javier, entusiasmado con sus vivas a la Virgen, cayó al mar con toda la ropa puesta, sin que nadie oyese los gritos de socorro que profería. Ni una flauta de recreo que pasó junto a mí — nos dice Marino — oyó mis demandas de auxilio. Desde entonces perdí el sentido y ya no lo recuperé sino en el Hospital.

Hace seis años, este mismo marinerero estuvo a punto de ahogarse al naufragar la lancha que ocupaba en aguas de Cabo Blanco. Salvó su vida, asándose a una boya situada a una milla del puerto.

Aparatoso vuelco de una camioneta en la carretera de Haría

Un camión conducido por Pedro Placeres Fernández volcó aparatosamente en el kilómetro 17 de la carretera del Norte, para evitar el choque con una mo-

tocicleta que, guiada por Dionisio de León, circulaban en sentido contrario. El conductor de la moto sufrió lesiones leves y el del camión resultó ileso.

"ANTENA" EN FUERTEVENTURA

Suspensión de un servicio marítimo sin previo aviso

PUERTO DEL FOYATRO (De nuestra correspondencia), JUAN JOSE FELIPE LIMA,

Aquí, en Fuerteventura, nos gustaría saber muchas cosas, pero concretamente en esto de los barcos, sentimos particularísimo y muy especial interés por saber. Primera, por qué se ha suspendido el servicio de los domingos. Segundo por qué, si la suspensión tiene justificación — que no lo dudamos — la Compañía Auzona, su bogándose lo derechos del privilegio del silencio administrativo mantenga esa incomprensible postura estatutaria que para el usuario tiene que resultar ofensiva porque entraña un olímpico desprecio de las más ele-

mentales reglas de convivencia social y que produce, en casos particulares, considerables perjuicios económicos.

Nos hacemos cargo de que, con la época que va, Fuerteventura no sea precisamente una plaza muy estimable para los intereses de la Compañía, pero al pensar que está para esto y comprobar que el movimiento de pasaje es ahora mucho mayor que en otros años por razón de esas mismas desdichadas circunstancias, no podemos dejar pasar por alto tanto una cosa como la otra, pero en particular la última, con tremendo silencio, ese olímpico silencio, ya que la primera seguramente que tendrá explicación.

Merendero "LAS PLAYAS"

Situado junto a la incomparable playa de La Barrilla
NUEVA COCINA

APERITIVOS—ALMUERZOS—MERIENDAS

Para encargo de comidas especiales llame a su propietario, Juan Viera, a la centralilla Telefónica de la Tiñosa.

Caja Hispana de Previsión
Compañía Capitalizadora, S. L.

Fundada en 1929

Domicilio Social: BARCELONA - Leoría, 16-18 y Cepeo, 42
(EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA)

Capital: Ptas. 5.000.000,00

Reservas al 31 diciembre de 1959: Ptas. 246.048.465,07

TITULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL

En el sorteo efectuado el día 3. de Julio último

J Z LL	Y n W	GGD	CSC
IPI	GAM	CFX	IUC

Capitales pagados por sorteo hasta la fecha 43.555.000,00 pesetas

Delegación en ARRECIFE: Risco, 5 - Tel. 302

LEA «ANTENA»

SU MEJOR RECUERDO DE LANZAROTE

Vino malvasía seco elaborado con los más selectos caldos de la Isla

(Bodegas: FERMIN R. BETHENCOURT)

Envasado en botellas y botellines. Esmerada presentación

Preparado en cajas listas para embarcar

Pídalo en los establecimientos de ultramarinos, bares y restaurantes

Distribuidor para el Archipiélago: **GUILLERMO CABRERA DIAZ - Teléfono, 165**

Caja Insular de Ahorros de Gran Canaria

Fundada y avalada por el Excmo. Cabildo Insular
Bajo el Protectorado Oficial del Ministerio de Hacienda

VENTA DE PISOS

Esta Entidad, para iniciar su Campaña de HOGAR PROPIO, ILUSION PRIMERA, se complace en participar a su clientela y público en general, la compra al Patronato Benéfico de Construcción Francisco Franco, de SESENTA viviendas subvencionadas de las que proyecta construir en el Polígono de "Las Rehoyas" de Las Palmas, y que estarán terminadas, aproximadamente, dentro de unos ocho meses.

Dichas viviendas serán vendidas a los imponentes de esta Caja Insular de Gran Canaria, conforme a las siguientes BASES:

- 1.- El precio de venta es de 45 000 00 ptas. igual al precio de compra, otorgando inmediatamente título de propiedad.
- 2.- Para el pago de dicho valor, la Caja Insular de Ahorros concederá un Préstamo Hipotecario, con la garantía de la propia vivienda, con las siguientes características:

I.- Plazo de amortización: 20 años.

II.- Interés: 6 por ciento anual.

III.- La devolución del Capital y los Intereses se hará mediante el SOLO PAGO DE 326'96 ptas. mensuales. Transcurridos los 20 años de plazo, quedará amortizado el Préstamo de 45.000'00 ptas. y los intereses devengados. Sin embargo, a petición del beneficiario, podrá aumentarse el pago mensual con la consiguiente reducción del plazo de amortización.

IV.- Podrá anticiparse, en cualquier momento, la cancelación total o parcial del Préstamo.

V.- Los adjudicatarios de las viviendas quedan suscritos a una Póliza de Seguro de Amortización de Préstamos, por la cual, si fallecieran antes de transcurrir el Plazo del Préstamo, la cantidad pendiente de amortización queda condonada. La prima de esta Póliza oscila entre 7'17 ptas. mensuales para beneficiarios de 22 años y 36'11 ptas. mensuales para los de 50 años. Este importe variable, se añadirá al canon mensual de 326'96 ptas.

3.- Los imponentes interesados en la compra de estos pisos deberán solicitarlo por escrito, antes el 30 de Noviembre de 1961, en cualquiera de las oficinas de la Caja Insular de Ahorros, mediante la formalización del impreso que les será facilitado.

4.- Será condición indispensable para poder solicitar la compra, ser mayor de edad, y tener abierta alguna cuenta de ahorro en la Caja Insular de Ahorros de Gran Canaria, con un saldo que no podrá ser inferior a 5 000'00 ptas. durante el período que transcurra entre el 30 de Noviembre de 1961 y el 31 de Marzo de 1962, ambos inclusive.

5.- No serán admitidas aquellas peticiones presentadas por imponentes que hayan solicitado del Patronato Benéfico de Construcción Francisco Franco, la compra de algún piso, conforme a la convocatoria de dicho Organismo de fecha 9 de Mayo de 1961.

6.- Si el número de solicitantes fuera superior a SESENTA, se seleccionarán mediante sorteo ante Notario, los imponentes con derecho a las SESENTA viviendas en venta, en el lugar, día y hora que oportunamente se indique.

En este supuesto, a cada solicitante que haya sido imponente antes del 30 de Junio de 1961, se le facilitará dos números. A los imponentes con cuentas abiertas con posterioridad a dicha fecha, se les entregará un solo número. Si verificándose el sorteo resultaran premiados los dos números de algún antiguo imponente, sólo se tendrá en cuenta el primero de ellos.

7.- Cada piso se adjudicará, asimismo, por sorteo, interviniendo, en este caso, todos los imponentes con igualdad de posibilidades.

8.- El beneficiario habrá de respetar y cumplir el Estatuto de la Comunidad.

9.- Las viviendas tendrán que ser habitadas por los imponentes a los que se les adjudiquen y sus familiares, antes de tres meses después de terminadas y durante un mínimo de 20 años consecutivos a partir de la fecha de la compra, durante los cuales queda prohibido la venta o traspaso del piso, sin consentimiento expreso de la Caja Insular de Ahorros de Gran Canaria.

10.- Los gastos de la compra del piso y de la constitución de la hipoteca serán de cuenta del adjudicatario, y su importe calculado aproximadamente en CINCO MIL PESETAS, se adeudará en su cuenta de ahorro.

11.- Las viviendas tendrán 52'65 metros cuadrados, de los cuales son útiles 41'74, y constan de tres dormitorios, capaces para dos camas, dependencia de estar-comedor, cocina, cuarto de servicios higiénicos, con plato ducha, lavamanos e inodoro y una solana con lavadero. Se hallan exentas, durante 20 años, del 90 por ciento de la Contribución Territorial Urbana, y en general, de toda clase de contribuciones, impuestos, arbitrios, derechos o tasas o cualquier otro gravamen municipal, incluso Plus-Valía.

12.- Esta Caja Insular de Ahorros y Monte de Piedad de Gran Canaria se reserva la facultad de resolver en la forma que libremente estime más procedente, sobre cuantas cuestiones puedan plantearse o derivarse de la aplicación de las presentes Bases, sin que contra su resolución quepa ninguna clase de recursos.

NOTA IMPORTANTE

El objeto que se persigue al señalar como plazo de presentación de solicitudes el 30 de Noviembre de 1961, ha sido para facilitar, durante los cuatro meses que aún faltan, el ahorro de las 5.000'00 ptas. de saldo mínimo necesario para tener derecho a las viviendas.

Invitamos a nuestros imponentes con saldos inferiores a 5 000'00 ptas. que completen este importe. A los que no lo sean, que se abran desde ahora una Libreta de Ahorro, que perseveren en las imposiciones, y así podrán lograr esa primera ilusión de la vida, que es tener HOGAR PROPIO.

Las Palmas de Gran Canaria, 5 de Agosto de 1961.

LA DIRECCION

OTRAS NOTICIAS DE LA ISLA

LA VIDA EN EL PUERTO



La motonave «Costa Africana» llevó carga para Gijón. Zarpó el remolcador «Dracolán» que permaneció 23 días en Arrecife

- ◆ Continúa en puerto el gate norteamericano «Mary J. Rafferty»
- ◆ Llegó en el vapor «La Palma» un grupo de turistas franceses

En la mañana del lunes arribó, procedente de El Aaiun, la motonave «Costa Africana», que atracó al muelle comercial para recoger una partida de material de «Conserva Canaria» con destino a Gijón. El «Costa Africana» sólo permaneció unas horas en puerto, zarpando después para Las Palmas en donde embarcó una partida de sulfato amónico (en Salinetas) para Jerez de la Frontera.

SALIDA DE UN REMOLCADOR

Tras permanecer 23 días en este puerto se hizo a la mar rumbo a Cádiz el remolcador español «Dracolán», que había entrado de arribada forzosa por el tiempo. Este barco efectuó inútilmente tres tentativas de salida, viéndose en la necesidad de regresar a Arrecife.

El «Dracolán» arribó a Canarias para conducir desde Cádiz, a remolque, una «chata» con destino a las obras que se realizan en el muelle de ribera de Santa Cruz de Tenerife.

YATE DE SAFI

Hasta el momento de confeccionar esta crónica continúa en puerto el yate norteamericano «Mary J. Rafferty», que entró, procedente de Sevilla y Safi, el viernes día 4. En esta embarcación, aparejada de balandra, viaja su propietario, súbdito

norteamericano, su esposa, (española de Andalucía) y su hijo. Les acompaña un tripulante, también de nacionalidad española.

TURISTAS A HACER «CAMPING»

Entre los pasajeros que el viernes llegaron en el vapor correo «La Palma», figura un grupo de doce súbditos franceses, de ambos sexos, que harán varios días de «camping» en playa Honda. Todos verán provistos de grandes macutos de espalda. Dichos turistas utilizaron la vía marítima, al no disponer de plazas de avión. El regreso lo hicieron por vía aérea.

TRECE BARCOS PENINSULARES

Para aprovisionarse de hielo y combustible, o para reparar ligeras averías, entraron la pasada semana las siguientes unidades con base en la Península: «Juan y Matilde», «Villa de las Joyas», «Martínez Sempere», «Freire Rodríguez», «Virgen de las Mercedes», «González y González», «Dolores de Gamiz», «Samaritana», «Andrés Juan Pérez», «Luisa Buró», «Sempre Bonmati», «Vicente Jinar» y «Villa de Alicante». Dos de éstos nos visitaron por vez primera.

Lo que nos dijo don Francisco Marrero, sobre la adquisición del transistor

Don Francisco Marrero Santana, contable de una firma comercial inglesa establecida en Las Palmas desde hace muchos años, es un gran admirador de Lanzarote, así como su señora esposa. Aquí han pasado una corta temporada. Momentos antes de tomar el avión para Gando nos saludó en Iberia, diciéndonos: «Me parece muy buena esa idea que ha tenido de adquirir un transistor con fin benéfico. Me enteré por «Falango». Ojalá que la Prensa hiciera siempre campañas de este tipo». Y acto seguido nos ofreció un donativo, que muy de veras le agradecemos.

Las cantidades recibidas en la pasada semana han sido las siguientes: D. Francisco Marrero Santana, de Las Palmas, 50

El director propietario de la Galería «Graven», de París, en Lanzarote

Le acompaña el pintor César Manrique

En el avión de la tarde del jueves llegó a nuestro ciudad, procedente del Puerto de la Cruz, el director propietario de la galería «Graven» de París, Mr. Jonh Graven, quien se propone pasar una semana en nuestra isla.

Se trata de una ilustre y relevante personalidad mundial en

materia de arte pictórico. Es también uno de los más prestigiosos fotógrafo artísticos europeos, de fama internacional. En su viaje a Lanzarote le acompaña el pintor lanzaroteño César Manrique. Sobre la estancia de ambos en Arrecife informaremos más ampliamente en nuestra próxima edición.

Cigarrillos «CUMBRE», con filtro mágico. Se fuman ya en toda la Isla

Ensanche y pavimentación de la carretera a Los Mármoles

El Cabildo Insular, en su última sesión ordinaria celebrada, acordó aprobar el proyecto de ensanche y afirmado con riego de betún asfáltico del trozo de carretera, aún no acondicionado, que une Arrecife con el nuevo muelle de Los Mármoles. Una noticia que ha de causar la natural alegría en nuestros medios portuarios. Sobre los diversos e importantes acuerdos adoptados en la mencionada sesión ofreceremos una referencia en el número del martes.

Hostal «Acatife» Comidas por encargo. Villa de Tequise

Cafetería «BRASILIA» Churros a la madrileña

Baya-Baya

ptas; don Francisco Garcia, de Arrecife, 25 y un suscriptor de «ANTENA» en Tequise, M S S., 15. Total recaudado hasta ahora: 555 ptas. El transistor cuesta 1 275

Se continúa recibiendo donativos en la Redacción de «ANTENA», Hermanos Zepolo, 7 o en la Caja Insular de Ahorros.

NOTICARIO BREVE

Hoy, fiesta de la Caridad en La Geria

Con motivo de haberse adelantado este año las faenas de vendimia, la festividad de la patrona de La Geria, Nuestra Señora de la Caridad, no se celebrará el 14 de Septiembre como otras veces, sino hoy, martes, 15 de Agosto. Con tal motivo tendrán lugar diferentes actos religiosos.

Ciclo de conferencias en Uga

Con bastante asistencia de público se ha celebrado el anunciado ciclo de conferencias en la Casa Parroquial, especialmente para marineros, interviniendo diversos sacerdotes y oradores seculares. El acto de clausura, celebrado el sábado, resultó en extremo brillante, mostrando los asistentes el deseo de que los conferencias continuaran en días sucesivos. El próximo jueves se iniciará otro corto ciclo, de 3 días de duración, en el pueblo de Uga, para los pescadores de aquella zona.

El C. D. Torrelavega ya tiene Reina

Con gran éxito, el C. D. Torrelavega continúa celebrando las fiestas conmemorativas del 17 aniversario de su fundación. El domingo por la noche se procedió a la elección de la Reina de la Sociedad, cuyo nombramiento recayó en la señorita Catalina Ruiz Rodríguez.

Conato de incendio en el «Villa de Alicante»

Sobre las 6.30 de la tarde del viernes se declaró un conato de incendio a bordo del pesquero levantino «Villa de Alicante», que se encontraba atracado en el muelle comercial para tomar hielo. El fuego se produjo en la sala de máquina, al parecer, debido a una chispa eléctrica que saltó al proceder a soldar el eje de la dinamo. Ante el peligro de que las llamas se propagaran al resto de la embarcación, fue desplanchada parte de la cubierta, por donde se introdujo una manguera del vapor correo «La Palma» que también se hallaba atracado. Gracias a la rápida y eficaz colaboración de los tripulantes del correo, el incendio no revisió caracteres de gravedad.

CASINO DE ARRECIFE

En Junta General Extraordinaria celebrada ayer y ante el deseo de algunas personas de formar parte de esta Sociedad, se ha acordado reducir en un 50 por ciento la cuota de entrada SOLAMENTE POR UN MES, comprendido entre el 6 de Agosto y el 6 de Septiembre del presente año. De acuerdo con esa eventual reducción de cuotas, y sólo por espacio del referido mes, éstas quedaron fijadas así:

Socios de número, 5 000; del interior, 2 500 y femeninos, 1.250. Arrecife, 6 de Agosto de 1961.-LA DIRECTIVA

LOS REPORTAJES DE HOY

DOCE PRINCESAS EUROPEAS DE SANGRE REAL A LAS QUE VA A RESULTAR DIFÍCIL CASARSE

Margarita de Suecia: Se enamoró de un pianista.

María Gabriela de Saboya: Fue pedida en matrimonio por el Sha de Persia

Doce muchachas, princesas las doce, bonitas o al menos no desagradables, hijas de reyes en el trono o en el exilio, se encasitan en estado de merecer y lo más probable es que se queden en tal estado porque no hay príncipes adecuados para ellas y los que hay, más parecen tener ganas de divertirse con muchachas fáciles o hijas de millonarios, que con princesas que siempre atan. A veces, como ocurrió en el caso de Margarita, se sublevan y dicen que se van a casar con un Anthony cualquiera y se casan, porque oponerse sería mucho peor.

Beatriz e Irene de Holanda, María Pilar de España, María Gabriela y María Beatriz de Saboya, Sofía de Grecia, Isabel y Ana de Francia, Desirée y Margaretha de Suecia, Margrethe y Benedicta de Dinamarca, doce princesas difíciles de casar, que saben que están amenazadas con quedarse solteras.

Margaretha de Suecia, nieta del rey, de veintidós años, hizo que se hablase mucho de ella cuando se enamoró del joven lord Robin Douglas Home, pianista de una sala de fiestas. Luchó mucho tiempo, con valentía, por salvar su amor, pero su abuelo, el rey y su madre la princesa Sibia, la obligaron a capitular.

Su hermana menor, Desirée, se considera «viuda» y viste de blanco por Gregor Lewonhauet, el joven propietario rural a quien quería —también sin esperanza de boda— y que se mató el 15 de marzo en un accidente, esquiando.

Beatriz de Holanda, de veintitrés años, futura reina, esta considerada como un partido excepcional. Pero es un modesto estudiante de Sociología, Bob Steensma, el que se ha prendado de su risa, de su temperamento deportivo. Desde luego, la Constitución holandesa permite a Beatriz casarse con un plebeyo, con tal de que el Parlamento apruebe su elección. Sin embargo, es muy poco probable que el hijo de Steensma, un notario sin fortuna, se sienta un día junto al trono.

La hermana de Beatriz, Irene, es la más seductora de las cuatro princesas holandesas. Tiene veintidós años y no se le conoce ningún amorío. Sin embargo, parece ser que en algún momento su corazón latió por el rey

Balduino. Pero era ya demasiado tarde... Su única y frágil esperanza es Constantino de Grecia, futuro rey de su país.

María Gabriela de Saboya, que ahora vive en París, es la más misteriosa de las doce. Hija del rey Humberto de Saboya, que apenas reinó un mes en Italia, fue pedida en matrimonio por el sha de Persia. Pero sus padres se negaron. Hasta hace poco se había de otro aspirante a su mano, pero últimamente parece que no hay nada de lo dicho. De todas maneras, si el corazón de la princesa sufre, es probable que nunca se llegue a saberlo.

Su hermana, María Beatriz, no tiene más que dieciocho años y sin embargo ya ha alarmado a su familia saliendo demasiado con el hijo de un banquero italiano. De las doce princesas, es sin duda la que tiene más carácter, la que es más capaz de seguir lo que le man en las cortes europeas «el deplorable ejemplo de Margarita de Inglaterra». Por lo menos, hay un hombre que ya no se le resiste: su padre el rey Humberto.

Isabel de Francia, es la más vieja: veintiocho años. Ha sido la más «comprometida» de todas las princesas de Europa. Incluso se dio por segura su boda con el actual rey de Marruecos. Desde que vivió en Nueva York, donde trabajaba como enfermera en una clínica siquiátrica se murmura que está

Retrascos naturales



La 1 monada de moda

OPEL, SE VENDE

Toda prueba, 5 gomas nuevas. FACILIDADES San Bartolomé, Taller S'inga

Orange CRUSH Auténtico jugo de naranja

CERVEZA "SAN MIGUEL" De fama mundial

ISABEL DE FRANCIA: Se dio por segura su boda con el actual rey de Marruecos

SOFIA DE GRECIA: Mide 1'80 metros de estatura y tiene poco dinero

enamorada de un piloto de Air France.

Ana de Francia se decía que iba a casarse con Simón de Bulgaria. Pero entre ambos existía el problema de la religión. Ahora se dice que Simón va a casarse con una joven española... Para consolarse, esperando un nuevo amor, Ana, que tiene veintidós años, escribe poemas.

La princesa Sofía de Grecia, de veintidós años hermana de Constantino, tiene en su contra dos cosas: demasiados centímetros (mide un metro ochenta) y poco dinero. Por esta razón no ha llegado a comprometerse con un príncipe alemán, con un hermano de Tina la que estuvo casada con Onassis ni con el príncipe heredero de Noruega. Sin embargo, es una muchacha muy bonita que tiene mucho éxito en América. Los americanos por otra parte, intentaron «arreglar

algo» entre ella y Balduino, cuando éste visitaba los Estados Unidos. El rey de Bélgica solucionó el asunto con una sonrisa.

De acuerdo con la Constitución de su país, Sofía de Grecia no puede casarse con un plebeyo. Si lo hiciese, perdería todas sus prerrogativas y probablemente sería abandonada por su familia. Como compensación, puede llegar a reinar en su país si Constantino abandona sus derechos a la corona.

Las hermanas Margrethe y Benedicta de Dinamarca son las más discretas. La mayor Margrethe, que tiene veinte años, reina —a cuando muera su padre, el rey Federico— condición también de que no se case con un plebeyo. En cuanto a Benedicta, que tiene diecinueve años hasta ahora no parece preocuparse demasiado por noviazgos.

Farmacia «VALLS»

(Frente a la estación de gasolina Disa)

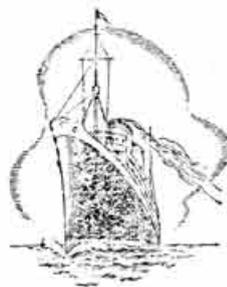
Abierta al público desde el pasado 13 de Junio
LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS
García Escámez, 1 - Teléfono, 241 - Arrecife de Lanzarote

Matías Garcías Franquis

Consignatario de buques. Agente de tránsito y aduanas. Importador y exportador de mercancías Fletamentos y Seguros

Servicio entre islas Canarias, costa de Africa y Península

Para informes: Oficinas: Quiroga, 4; Teléfono, 29 y 448; Apartado, 16; Dirección: Telefónica - MARGARITA Arrecife de Lanzarote



Clínica «Dr. González Medina»

Cirugía general - Ginecología - Partos - Nariz - Garganta - Oídos
SERVICIO PERMANENTE (DIA Y NOCHE)

García Escámez, 12 Arrecife de Lanzarote

Disfrute del Verano

Adquiriendo tiendas de campaña, bolsos hinchables (paletas, remos y velas), flotadores, asientos sombrillas, mochilas, colchonetas, sacos para dormir, hamacas y toda clase de materiales plegaterios. Informes OSCAR ANTONIO CABRERA PINTO. Teléfono, 346

Actuaciones de Germán Pirez en Arrecife

via aérea llegará próxima a nuestra ciudad Germán Pirez, campeón regional de Pirez, figura nacional de deporte, quien el día 20 realizará sus actuaciones en Arrecife. En ese mismo día jugará un torneo triangular con los jugadores locales don Rafael Fiestas, don Predo Hernández-Cerdeña y don José Ramírez-Cerdá, y posteriormente, simultánea con los deportistas que se presenten. Estas actuaciones se celebrarán en el marco del programa de fiestas.

UNA HORA

Exposición del pintor palmero Concepción

El próximo día 21, y en lugar que se anunciará oportunamente, será inaugurada una exposición de 40 óleos del prestigioso pintor palmero Francisco Concepción, quien con anterioridad ha exhibido sus obras, con gran éxito, en Madrid, Tenerife, Gran Canaria y La Palma. La mayoría de los cuadros presenta versos sobre motivos volcánicos lanzaroteños. También en su exposición se exhiben óleos confeccionados en Palma y Gran Canaria.

Cine «ATLANTIDA»

MARTES a las 5.15
EL DIABLO BLANCO
SCO E COLOR
(Todos los públicos.)

A las 7.30 y 10.30
Estreno policíaco
SOLO UN TESTIGO

Lino Ventura y Sandra Milo Una secuencia alucinante en la que toman parte todos los Radio-Taxis de la ciudad. Una tremenda sacudida de emoción y violencia atroz.
(Autorizada mayores)

Viércoles 7.30 y 10.30
Otro estreno de gran emoción
DESERCIÓN

Hildegard Kneff, Bernard Wicki, Hannes Messeur y Joachim Hansen por primera vez en la pantalla la obra de los grandes con los franceses.
(To los los públicos)

Viernes
Atención a nuestras carteleras
¡Y DESDE EL VIERNES!

¡Atención a nuestra cartelera!
¡Atención a nuestra cartelera!
EL PEQUEÑO CORONEL

En color
Isabelita, María M. Hor y Carlos Pragaño. Aventura del cine con los bandoleros de la frontera Murciana del siglo pasado.
(To los los públicos)
¡Y pronto! «LA GANA» film de acción realizado en la Sierra africana

Rumbo, de Las Palmas, frente a una selección lanzaroteña reforzada

Cuatro encuentros de lucha canaria tendrán lugar en Lanzarote, el 24 en San Bartolomé, y el 25, 26 y 27 en Arrecife, entre el Rumbo, de Las Palmas, y una selección insular reforzada. Como puntales de Rumbo figurarán Pollo de Anzo, Borito, Pollo de Fuerteventura y Camurrita. El conjunto lanzaroteño será reforzado con los «ases» del Adargoma, de Las Palmas, Manolín, Evaristo Perdomo (pollo de Haría, y Lito. En el cuadro local también intervendrán Chano Brito, Pollo de la Asomada, etc.

Oportunamente se anunciará el lugar de celebración de tan interesantes luchadas.

Cine «DIAZ PEREZ»

Películas que se proyectarán en la presente semana

Estreno: La romántica y sentimental historia de una mujer cuyo corazón estuvo bloqueado entre dos fuegos de amor.

Una interpretación admirable de la más hermosa de las estrellas del cine italiano Silvia Koscina junto al formidable gaitan Fausto Tozzi en

CUANDO LOS ANGELES LLORAN

(CINEMASCOPE)
Y la extraordinaria voz de Aurelio Fierro, uno de los más famosos cantores melódicos de la actualidad en Italia (Autorizada mayores)

La más apasionante y espectacular película de aventuras de la famosa casa METRO en cinemascopio y technicolor. La famosa novela de Walters Scott toma vida en

AVENTURAS DE QUINTIN DURWARD

La más formidable interpretación de Robert Taylor en un espectáculo de audaces aventuras.
(Todos los públicos)

Sensacional estreno: El más extraordinario éxito teatral de los últimos años convertido en una película excepcional. Relá a Vd. mucho y se emocionará un poco.

MARIBEL Y LA EXTRAÑA FAMILIA

Ovacionada en el último festival de Venecia. ¡Usted también la aplaudirá. Nosotros se la recomendamos, más a usted y usted se la recomendará a sus amigos.

(Autorizada mayores)
¡Grandioso y genial estreno! Llegó a nuestra pantalla, la más asombrosa y genial película del Oeste producida por el cine americano. Dos grandes colosales de la pantalla mundial frente a frente en un extraordinario «Western».

EL ULTIMO TREN DE GUN HILL

¡Vaya si na he podido detectar a aquel hombre en la misión que el mismo se había impuesto. Una película que a igual que «Dado el Titane» le entusiasmará.

(Autorizada mayores)
¡Próximamente dos grandes estrenos: AMOR BONDOSO y EL SARGENTO NEGRO

CERVEZA

'San Miguel'
(de fama mundial)

El «Eolo», vencedor de la primera etapa del Campeonato Insular

Buen papel del nuevo «Snipe» «Kaikiar»

El «Eolo», tripulado por los hermanos Manchado Peñate, se ha proclamado vencedor de la primera etapa del Campeonato Insular de «snipes». En segundo y tercer lugar se clasificaron: «Siroco» (don L. Morales y don Rafael Cabrera) y «Ventolina» (don Pedro Schawartz y don Guillermo Morales). El «Tifón» rompió el palo a poco de iniciarse la prueba, viéndose obligado a retirarse. El «Ventolina», que marchaba en segundo lugar, se vio relegado al tercer puesto por no haber cruzado la línea de meta, haciéndolo posteriormente.

El último «snipe» incorporado a la flotilla, es el «Kaikiar», propiedad de los jóvenes don Domingo y don Ra-

fael Lasso Cabrera, que venía realizando una magnífica regata, en cabeza del «convoy», pero que fue descalificado al tocar la boya en un viraje.

La competición se celebró a las 13.30 de la tarde, pues, al iniciarse por la mañana, hubo de ser suspendida debido al mal tiempo. En esta prueba mañanera rompió su mástil el «Vendaval», al dirigirse a la línea de salida, por lo que no pudo participar en esta etapa. CLASIFICACION: «Eolo», 1.600 puntos; «Siroco», 1.521; «Ventolina», 1.444; «Tifón», 1.089 y «Kaikiar», 1.089. La segunda etapa tendrá lugar a las 3 de la tarde de hoy martes, festividad de la Asunción.

Círculo Mercantil

Sociedad Centenaria de Cultura y Recreo

La Junta Directiva de esta Sociedad comunica a sus socios y familiares que ha sido contratada para amenizar las Grandes Fiestas Sociales que se celebrarán los días 26, 27, 28 y 29 del corriente, con motivo de las Tradicionales Fiestas de Agosto, a la Gran Orquesta APOLO, de Santa Cruz de Tenerife, compuesta de siete profesores.

- Estos festejos se ajustarán al programa siguiente:
 - DIA 26.**— A las 12 de la mañana, debut de la Orquesta con un extraordinario VERMUT BAILABLE. A las 8.30 de la noche Gran Asalto, y a las 11 primer Gran Baile oficial.
 - DIA 27.**— Vermut Bailable, Gran Asalto y segundo Baile, a las mismas horas del día anterior.
 - DIA 28.**— A las 8.30 de la noche Asalto, y a las 11 tercer Baile.
 - DIA 29.**— El mismo programa del día anterior.
- Arrecife, Agosto de 1.961
LA DIRECTIVA

FLORES POR TODO EL MUNDO

(FLEUROP—INTERFLORA)

Se admiten encargos de flores naturales, en ramos, ramos para novia, coronas, etc. para ser entregadas en Lanzarote. También en otras islas, Península y cualquier lugar del extranjero, sus amistades podrán ser obsequiadas con estos ramos, efectuando los encargos con 24 horas de antelación en Arrecife.

Informes, Castro 11, Teléfono 178.
Un ramo de flores es el más delicado obsequio y expresivo regalo que puede usted hacer.

¡OJO! 1961 será recordado por los aficionados al Cine como el San Ginés de

“PIELUSA”

Título del nuevo triunfo de Marujita Díaz en el CINE ATLANTIDA. En color y todos los públicos. Galardonada con el primer premio nacional de interpretación femenina

'DROPER', piña

(-) COSAS DE LA VIDA (-)

VARIANDO EL TEMA

Gamberros «aristócratas»

ZARAGOZA.- Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal han detenido a cinco jóvenes de dieciséis a veinte años, hijos de buenas familias, que habían constituido una banda, influidos por el cine, para cometer robos y atracos.

Dos de ellos habían penetrado en una casa, mientras los otros tres aguardaban en la calle, golpeando a la sirvienta con

una pistola en la cabeza, pero ante los gritos de la chica se dieron a la fuga. Igualmente, en un establecimiento habían amenazado con anónimos a las empleadas que no les daban dinero. También se habían apoderado de un automóvil.

Han confesado ser autores de varios atracos. Todos ellos poseían armas automáticas.

Falleció una niña mordida por las ratas

MALAGA.—Mordida por varias ratas, ingresó en la Casa de Socorro de Lagunilla, donde poco después dejó de existir, la niña Manuela Naranjo Romero, de doce días de edad.

La criatura había sido dejada

En Barcelona hay una mujer taxista

SAN FELIU DE GUIXOL.—La primera mujer taxista de esta región, una señorita de joven edad que domina varios idiomas, ha puesto en servicio una nueva empresa de taxista. Esta señorita ha manifestado que

por su madre unos momentos en la cuna y fue a realizar algunos recados; cuando a los pocos momentos regresó advirtió las mordeduras y las ratas merodeando alrededor de la cuna.

prefiere como clientes a las señoras, que incluso acompaña en sus compras, sirviéndoles de intérprete y de guía, puesto que al propio tiempo les lleva a los lugares de mayor interés turístico.

CIRCULO MERCANTIL

Sociedad Centenaria de Cultura y Recreo

Para conocimiento de los señoras, señoritas o caballeros aspirantes a socios de esta Sociedad, a continuación se detallan las cuotas y mensualidades que rigen en el presente año.

	CUOTA	MENSUALIDAD
Socio de número	2 000.00	75.00
> > (Hijos de socios)	400.00	75.00
> > de C. reducida (interior)	1 000.00	60.00
> > > (Mar)	1 000.00	60.00
Socios transeúntes		100.00
Socios de derechos limitados, varones mayores de 18 años, residentes en el interior de la Isla	250.00	15.00
Socios de derechos limitados, señoritas mayores de 18 años de esta localidad o del interior	150.00	15.00
Socios de derechos limitados, hijos de socios, de 16 a 18 años		15.00

NOTA.—Los hijos de socio de número, al cumplir los 18 años, abonarán la cuota de entrada que rija en ese día, deduciéndose de la misma las mensualidades que hubiere abonado hasta la fecha.

Arrecife, Agosto de 1961.
LA DIRECTIVA

CIRCULO MERCANTIL

Sociedad Centenaria de Cultura y Recreo

Con motivo de las tradicionales Fiestas de San Ginés, y con el fin de evitar situaciones enojosas, se ruega a los señores socios no concurran a los festejos acompañados de señoras, señoritas o caballeros ajenos a nuestra Sociedad, bien sea con residencia en esta ciudad o en el interior de la isla.

Igualmente se recuerda a los señores socios de derechos limitados, tanto señoritas como caballeros, que sus derechos en esta Sociedad son completamente personales, no pudiendo por lo tanto concurrir a la misma acompañados de ninguna persona que no pertenezca a este Centro.

Esta junta espera de la buena comprensión de todos la máxima colaboración, con el fin de poder cumplir en todas sus partes cuanto aquí se expone, ya que ello redundará en beneficio de la colectividad.

Arrecife, Agosto de 1961.- LA DIRECTIVA

Dicen que el «whisky» escocés desarrolla mal adecuadamente a las aves de corral

Las aves, desde las robustas y bien desarrolladas hasta las más pequeñas, están de enhorabuena en Inglaterra. Para animarlas a engordar más rápidamente se les ha sustituido su ración ordinaria por otra a base del delicioso whisky escocés.

Pero lo sorprendente de la cosa es que, a pesar de ello, la dieta no posee alcohol. ¿Cómo es esto posible? Muy sencillamente, lo que se añade al alimento no es propiamente whisky, sino soluciones deshidratadas de malta destilada, producida por Scottish Malt Distillers, Ltd., a partir del líquido residual que queda una vez destilada la malta fermentada o «cerveza» por primera vez.

En Estados Unidos ya es conocido este producto, pues están empleando con éxitos soluciones obtenidas a partir de whisky de cereal, aunque la sustancia elaborada en Escocia parece ser más rica en vitaminas B y proteínas, si bien su efecto sobre el desarrollo es similar ya que ambas contienen el mismo factor de desarrollo no identificado.

La elaboración del producto

se realiza del siguiente modo: la cerveza que ha sido ya dada por primera vez y que tiene levaduras y soluciones de cebada malteada somete a evaporación y vez que adquiere el aspecto de jarabe se procede a la hidratación, por ello el producto así obtenido posee un agradable sabor al auténtico whisky. Las laminillas o polvo así obtenido, según sistema de deshidratación que haya seguido, contienen factores de desarrollo no identificados.

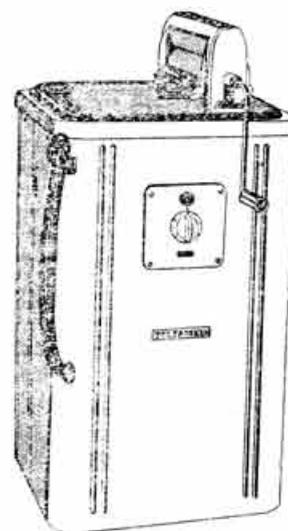
Añadiendo a la ración normal por 100 de soluciones de malta destilada en sustitución de la misma cantidad de cebada se obtuvo en un experimento realizado un aumento en el nivel de desarrollo de aproximadamente un 9 por 100. En otros experimentos en que sólo se añadió un 2,5 por 100 de soluciones de malta en vez de 2,5 por 100 de malta deshidratada, el nivel de desarrollo aumentó en un 3 por 100 en broilers y un 4 por 100 en pavos.

(De «Poultry Digest»)

Se necesita chica o chico de 16 a 17 años

para ayudante de oficina, preferible tenga nociones de contabilidad. Informes, Almacenes GUERRA, C/. Fra...

TELEFUNKEN



F.º SPINOLA